

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1966. július 9.

bb 1. ünnepi megemlékezés a spanyol polgárháboru 30. évfordulójáról

vt/tné/s sr cz

1966. július 9.

a spanyol nép harcát segítő magyar szolidaritási bizottság - a spanyol polgárháboru kitörésének 30. évfordulója alkalmából - ünnepi megemlékezést rendez július 15-én délután 5 órakor a vasas szakszervezet székházában. ünnepi beszédet mond tömpe istván, a magyar rádió és televízió elnöke, az mszmp központi bizottságának tagja, aki maga is önkéntesként harcolt spanyolországban./mti/

-. -

bb 2. építők, restaurátorok dolgoznak a dalszínházakban : felújítják a diszfreskókat, a hidraulikus berendezést, bevezetik a házi televíziós vetítést

áe/gk/s sr cz

1966. július 9.

a színházi idény befejezésével budapest két dalszínházában a műszaki dolgozók számára megkezdődött a főszezon. az állami operaházban folytatják a homlokzat renoválását, amely még igen sok dolgot ad az építőknek. ezzel egyidőben dolgoznak a restaurátorok a csarnokok és a nézőtér diszfreskóinak felújításán : kitűnő szakemberek gondoskodnak, hogy a művészi falfestmények eredeti pompájukban ékesítsék majd az operaművészet otthonát.

/folyt.köv./

le

bb 2./ építők, restaurátorok.../ 1.folyt./s

mindkét színházban tatarozzák, festik, új berendezéssel látják el az öltözőket is.

az egyik legjelentősebb műszaki feladat az operaház hidraulikus berendezésének teljes felújítása. a 80 esztendő szerkezet annakidején, a maga nemében a világ egyik legkiválóbb berendezése volt, amely „ujjászületése”, után ismét a legtekélyesebb színpadi hidraulika-rendszer lesz. az operaházban házi televíziós vetítő berendezést szerelnek fel a nyáron. ennek segítségével a rendezői szobában, igazgatói irodában és másutt is állandóan figyelmekkel kísérhetik az előadást. átrendezik, modernizálják a kottatárat, ahol több tízezer partitúrát kell gondozni.

mindkét színházban sok munkát igényel a közművek javítása, korszerűsítése is. a népköztársaság uti épületben és az erkel színházban egyaránt az eddigi 110-ről 220 volt feszültségre szerelik át a villanyvezeték s az erkel színházban felújítják a kazánokat is./mti/

..

bb 3. tanárok a kombájnon

vid/kz/tr/s cz

1966. július 9.

a kétegyházi mezőgépszerező szakiskola oktatási célokat szolgáló kombájnya már évek óta minden nyáron a környező termelőségvetkezeteknek segít a gabonabetakarításban. a tankombján az idén a gyulai zöld mező termelőségvetkezet őszi árpa táblájában „rajtolt”, a nyergében fehér flórián és tóth istván, a mezőgépszerező szakiskola tanárai váltják egymást./mti/

24

..

- 2 -

bb 4. sikeres „magyar előadás”, a kölni operaházban

1 áe/hné-lm sr

1966. július 9.

magyar sikerről tájékoztatta az mti munkatársát mikó andrás, az állami operaház főrendezője, aki a napokban érkezett haza kölnből. elmondotta, hogy a kölni dalszínház az elmúlt napokban magyar közreműködéssel sikerrel hozta színre puccini: „manon lescaut”, című dalművét. mikó andrás személyében magyar rendező állította be az előadást, a díszletet fülöp zoltán, a jelmezeket márk tivadar tervezte. a karmester a magyar származású kertész istván, a férfi főszereplő pedig ilosfalvy róbert./mti/

..

bb 5. július 18 - 25: a lengyel kultúra hete a magyar rádióban

1 s/gk-lm sr

1966. július 9.

Lengyelország nemzeti ünnepe alkalmából a magyar rádió július 18-tól 24-ig rendez meg a lengyel kultúra hetét. a műsorsorozat „a hét zeneszerzője”, című adásában chopin műveiből hangzik el több hangverseny. július 18-án a kossuthadón sugározzák a „világhírű előadóművészek chopin-hangversenye”, című felvételt, amelyben többek között arthur rubinstein, szvjatoszlav richter és vladimir horowitz szólaltatja meg chopin egy-egy remekét.

„kagylók a balti-tengerből”, címmel hangzik majd el július 19-én tomka judit és nagy piroska riportműsora. sok száz kilométert tettek meg a riporterek, hogy bejárják a lengyel tájakat. élményeikből is kirajzolódik az ezeréves lengyelország élete. mozgalmas utinaplójukat sok-sok zene színesíti. a lengyel kultúra hete alkalmából sugároznak dzsessz- és könnyűzenei műsort is. július 22-én, lengyelország nemzeti ünnepén „a harmadik évtized küszöbén”, címmel zenés irodalmi összeállítással emlékezik meg a rádió a baráti lengyel nép felszabadulásának 21. évfordulójáról. ebben a műsorban hangzik el orlos „utolsó kép”, című elbeszélése, mrozek szatirikus hangvételi írása és drozdowski „hogyan megtaláljam”, című verse. bemutatják többek között a sopoti fesztiválon legnagyobb sikert aratott dalokat is.

a lengyel kultúra hetének két vasárnapi záróműsora a varsói filharmónikusok zenekarának koncertje és witold malcuzyński zongorahangversenye lesz./mti/

24

-3-

bb 6. megjavítják a bakonyi juhászok, tehenészek élet-
körülményeit

vid kz/tr-lm -cz

1966. július 9.

a bakony vidék nagy állattenyésztő központjában, a városi állami gazdaságban, felmérték a juhászok és a tehenészek helyzetét, életkörülményeit. a tapasztalatok eléggé kedvezőtlenek voltak. a falvaktól elzárt munkahelyeken dolgozó állattenyésztőknek általában nélkülözniük kell a kulturális életkörülmények legalapvetőbb feltételeit is. e helyzet megváltoztatására részletes terv készült, ennek végrehajtása még az idén megkezdődik. a gazdaság járföldi üzemeiségében megszüntetik a fáradságos vízfordást, az összes juh-hodályokba bevezetik a vizet. a legelszigeteltebb majorokba is bevezetik a villanyt, felújítják a juhászlakásokat. borsodpusztát a bakonyi szarvasmarhatenyésztés központját valószínűsítő faluvá fejlesztik. az itt nemrég felépült 60 személyes munkásszállót központi fűtéssel, hideg-meleg vízzel látják el. az állattenyésztő családok részére jól felszerelt klub nyílik, s még ezen a nyáron sportpálya is épül./mt1/

--

Lel

-4-



bb 7. a gyógyfürdőkéről és gyógyvizekről kiadott rendelet végrehajtási utasításáról

1 ms/gk szb sr

1966. július 9.

a gyógyfürdő- és üdülésügyről, valamint az ásvány- és gyógyvizek feltárásáról és hasznosításáról hozott kormányrendelet végrehajtását most az egészségügyi miniszter részletesen szabályozta. a gyógyfürdő intézmény - gyógyfürdő, fizioterápiás gyógyintézet, éghajlati gyógyintézet, gyógyüdülő, gyógyvíz ivócsarnok és gyógybarlang - elnevezés használatához és ilyen intézmények működtetéséhez az egészségügyi miniszter hozzájárulása szükséges. a miniszter az engedélyt csak akkor adja meg, ha a megfelelő gyógytényezőknél és gyógyeljárásokon kívül az intézmény fekvése, elhelyezése, a hozzá tartozó épületek és berendezések, valamint személyzet alkalmas a feladat betöltésére, és közegészségügyi szempontból sem merülhetnek fel kifogások. ha tisztasági vagy üdülést szolgáló fürdőt nyilvánítanak gyógyfürdővé, gondoskodni kell a lakosság tisztálkodási igényeinek kielégítéséről is. ilyen esetekben az egészségügyi miniszter az országos vízügyi főigazgatóság vezetőjével egyetértésben határoz. a gyógyfürdő intézmények létrehozásakor vagy felújításakor az egész működésében meg kell tartani az országos gyógyfürdőügyi igazgatóság részéről megszabott gyógyászati és technikai feltételeket. az intézmények szakmai vezetésével megfelelő szakorvost kell megbízni.

az egészségügyi miniszter egyes városokat, községeket vagy egy részüket gyógyhellyé nyilváníthatja, ha ennek előfeltételei, a természetes gyógytényezők - például elismert gyógyvíz, megfelelő klíma -, valamint a korszerű település-egészségügyi, élelmezési és kulturális feltételek megvannak. hasonlóképpen engedélyezheti az üdülőhely elnevezés használatát is. a gyógyhelyek és gyógyfürdő intézmények országos, körzeti, /tájégségi/ illetve helyi jelentőségűek lehetnek. a fürdőváros, illetve üdülőváros elnevezés akkor engedélyezhető, ha a város a gyógyfürdő- és üdülésügy, valamint az idegenforgalom követelményeinek messze, - az átlagot meghaladó mértékben, - képes megfelelni.

rendkívül fontosak a védett területekre és a védő övezetekre vonatkozó rendelkezések. a gyógyhely védett területén például óvni kell a gyógyítás érdekében a betegek nyugalalmát. /folyt.köv./

me

8.15/ju

-5-

bb 7. /a gyógyfürdőkrol... 1. folyt./- szb

a gyógyhely és üdülöhely éghajlati tényezői hatásának és tájjellegének megóvása érdekében védő övezeteket kell kijelölni és ezekben tilos olyan tevékenységet folytatni, amely az éghajlati viszonyokat, a tájjellegét egészségügyi szempontból károsan befolyásolja, a gyógyulást, pihenést zavarja, a levegőt szennyezi, zajjal jár, stb.

külön fejezetben írja elő a rendelet az ásvány- és gyógyvizek, gyógyiszapok és gyógyforrás termékek minősítési feltételeit, termelésük és forgalomba hozataluk módját. végül kimondja, hogy a gyógyfürdő intézmények létrehozásának és fenntartásának, az elismert ásvány- és gyógyvizek, gyógyiszapok és forrástermékek termelésének, palackozásának, illetve csomagolásának és forgalomba hozatalának irányítása és ellenőrzése az országos gyógyfürdőügyi igazgatóság feladata. /mti/

--

b b 8. divat-tanácsadás fiataloknak

i sz/tné szb vg

1966. július 9.

a ruházati mintatervező vállalat a belkereskedelmi minisztérium ruházati főigazgatóságával és különböző társadalmi szervezetekkel, elsősorban a kisz-szel együttműködve ez évben is folytatja a divat tanácsadásnak azt a módját, hogy a legtöbb fiatal foglalkoztató munkahelyeken és az iskolákban dia-filmvetítéssel, vagy ruhabemutatókkal illusztrált előadásokat tart a helyes öltözködésről. ez év első felében 55 ilyen előadás, illetve divatbemutató volt az üzemekben, hivatalokban és iskolákban.

1966 nyarának divatját ezekben a hónapokban - a szünidő alatt - szintén sok fiatallal ismertetik meg. a divat-szakértők felkeresik az üdülöhelyeket és ifjúsági építőtáborokat is. a program szerint a balaton környékén az aligai, a földvári, a boglári, a balatonújhelyi, továbbá a lengyeltóti és a kapuvári táborokban és több más helyen lesz öltözködési tanácsadás. budapesten július 19-én az ifjúsági szállóban rendeznek egy nagyobb szabású divat-parádét a hazai és az itt tartózkodó külföldi fiatalok számára. /mti/

--

8.25/ju 9. 66

-6-

bb. 9. huszonekét új termék a medimpex exportlistáján

i sz/tné/e vg bs

1966. július 9.

hazánkban a gyógyszeripar dolgozóinak 8.8 százaléka foglalkozik kutatással, s a kutatásokra fordított összegek elérik az iparág termelési értékének 4.9 százalékát. a gyógyszerkutató intézetben és a gyógyszergyárak kutató-részlegeiben a munkatársak felkészültsége, szakképzettsége felveszi a versenyt a világ bármely más részén dolgozó kutatókkal. a kutatással foglalkozó mintegy ezer szakember munkája nagymértékben hozzájárult ahhoz, hogy az elmúlt években gyors ütemben emelkedett a magyar gyógyszerek exportja. a kivitel a második ötéves tervben megkétszereződött és a fejlődést igazolja az a tény is, hogy míg 1961-ben a gyógyszeripar termelésének 49 százalékát exportálta a medimpex, 1965-ben ez az arány már 62.5 százalék volt.

a kutatások eredményei jelentkeznek a gyógyszeripar szellemi exportjában is. az utóbbi időben többek között a trioxazin, degranol, mydocalm, chlorpromazin, corhormon, atp-natrium, dihydrochlorothiazid és a dopegyt gyártási eljárásának szabadalmát értékesítette a medimpex.

az elmúlt években világszerte felmerült az az igény, hogy a gyógyszerek mind kevésbé okozzanak káros mellékhatásokat. a magyar készítmények ilyen tekintetben igen megbízhatóak. csak szigorú, alapos ellenőrzés után kezdődik meg az újonnan kikísérletezett termékek gyártása. az állatkísérleteken kívül mind szélesebb körben alkalmazzák a klinikai farmakológiát, hogy ilymódon is bizonyosságot szerezzenek a különböző készítmények hatásáról.

az eredményes kutatómunka alapján az utóbbi egy év alatt 22 új készítmény került fel a medimpex exportlistájára. mint új gyártmányt hozta forgalomba a vállalat a fekélybetegség kezelésére alkalmas bispan és triospan tablettákat, továbbá a d3 vitamin drázsét, az oxacillin injekciót, a mydeton és bupatol értágítókat, a gyulladáscsökkentő bőrbetegségek gyógyítására alkalmas phlogosam kenőcsöt, a sugárzás ellen védő ixecur tablettát és még más készítményeket.

a kutatók, a gyógyszergyárak és az exportáló vállalat jó együttműködése nyomán a magyar gyógyszerek az utóbbi időben újabb piacokra jutottak el és újabb országokban szereztek elismerést. ilymódon a vásárlók között 80 ország található és a gyógyszerkivitel a magyar külkereskedelem összexportjának mintegy 6 százalékát képviseli. /mti/

8.30/ju 9. 66

-7-

bb. 10. nyári gyümölcs - egész évben

1 ie/kz/e cz

1966. július 9.

elkészült a külföldön nektár néven ismert gyümölcs-
pürék hazai receptje. a nyári gyümölcsök rövid szezonját
egész évre meghosszabbítják ezek a készítmények, amelyek-
nek íze, illata és tápértéke szinte teljesen azonos a
friss, nyers gyümölcseivel. a nektárt hasonlóképpen készí-
tik, mint a népszerű gyümölcsleveket, - az áttört gyü-
mölcsvelőt cukorsziruppal ízesítik -, de sokkal sűrűbb
annál, s nem italként, hanem friss gyümölcs helyett fo-
gyasztható. légmentesen üvegekbe zárva éppen úgy, akár
évekig is tárolható, mint bármilyen konzerv.

a kertészeti és szőlészeti főiskola technológiai tan-
székén sikeresen alkalmazzák a maguk kidolgozta receptet:
kísérleti üzemükben évek óta minden nyáron készítenek nek-
tárt egresből, birsalmából, kajszli- és őszibarackból. for-
galmazásra alkalmas mennyiséget itt azonban nem gyártanak,
ezért a gyártási eljárást átadták az élelmiszeriparnak.
/mti/

bb. 12. „acélos lábu,, polólovak a német szövetségi köz-
társaságnak

1 cs/tné/e kz cz

1966. július 9.

az állami gazdaságok lótenyésztési igazgatóságán közöl-
ték, hogy hans hasselwander, a holsteini polo klub elnöke az
elmúlt napokban azért érkezett budapestre, hogy „szaván fog-
ja,, a magyar sportlótenyésztési szakembereket. még a német
fogatderby idején az egyik magyar edző kijelentette: „a mi
lovaink jobbak,, a válaszként elhangzott „majd meglátjuk,, -
ra most került sor, és hasselwander ur próbaképpen vásárolt
is egy vagon-tétel /nyolc darab/ kecses, könnyűjárású, félvér
lovat a mezőhegyesi ménesből, illetve a kiskunsági és a bolyi
állami gazdaságból. kijelentette, hogy a 4-6 éves, nyereg alá
tört magyar lovaktól igen sokat vár. éppen ilyen „acélos lá-
bu,, fürgén forgolódnó, csupaszem-csupafül lovakra van szüksé-
ge a polókedvelőknek. eddig argentinából importálták rendsze-
resen az utánpótlást, de ha beválnak a magyar félvérek, ez év
októberében ismét visszatér és öt vagonnyit vásárol. /mti/

8.37/ju 95Pm

-8-

bb 11. félév alatt 23 millió forint megtakarítás a gaz-
daságosabb tervezéssel

1 sb/lk szb vg

1966. július 9.

az általános épülettervező vállalat dolgozó a beruházá-
sok építési költségeinek csökkentésével az utóbbi években
általában 17-20 millió forint értékű munkát takarítottak
meg a népgazdaságnak. az idén a kongresszusi versenyben pe-
dig már fél év alatt nagyobb megtakarítást értek el, mint
máskor, egész évben. a beruházási programban engedélyezett
költségeket nem merítették ki, hanem ötletes megoldásokkal
sikerült olyan végleges kiviteli terveket készíteni, ame-
lyek szerint összesen 23 millió forintot takarít meg az or-
szág.

hont róbert építész műtermének tervezői érték el a
legnagyobb eredményeket. a kaposvári világítástechnikai vál-
lalat rekonstrukciójára és bővítésére az eredeti program-
ban előírt sok kis üzemszert átépítése helyett egy nagy üze-
mi tömböt, összevont ipartelep terveztek. messzemenően
figyelembe vették az épületszerkezetek előregyártását is.
így végeredményben 8,7 millió forinttal kisebb beruházási
költség is elegendő a korszerű ipartelep felépítésére. rend-
kívül körültekintően jártak el fülöp józsef műtermének mun-
katársai a tatabányai bányagépgyár új közműveinek megter-
vezésében. kidolgozták a régi hálózat jobb kihasználásának
módszereit, hogy kevesebb új csatorna épüljön. csökkentet-
ték a költségeket azzal is, hogy az ártalmatlan szennyví-
zet szabad árokban, nem pedig csatornában vezetik el. ezek
a megoldások 1,8 millió forinttal csökkentették a beruházá-
si költséget. csaknem ugyanennyi megtakarítást - 1,7 millió
forintot - könyvelhettek el fischer béla műtermének dolgo-
zó is, mert helyszínen előregyártott elemekből tervezték
lelátóval is ellátott tornatermet a technikumoknak.

a tervező vállalat dolgozó főleg az év második felében
fejezik be az új beruházások kiviteli tervdokumentációi-
nak összeállítását. a kongresszusi versenyfelajánlásoknak
megfelelően így az év végéig még további 47 millió forint
értékű beruházást takarítanak meg. /mti/

8.41/ju 95Pm

-9-

bb. 13. Óriásventillátorok - elszívóberendezés a konyhaablakba és a tüzhely fölé - épül a légtechnikai fejlesztő bázis

i sl/sk/e vg bs

1966. július 9.

az elszívóberendezések, ventillátorok egyre inkább a legkeresettebb cikkek közé kerülnek, az elmúlt három évben kétszeresére növelte a gyártást a szellőzőművek. most már nemcsak a termelés számszerű növelése, hanem a berendezések teljesítményének nagymérvű növelése és a légtechnika új elveinek kialakítása is előtérbe került. a gyöngyösi erőmű részére legutóbb minden eddigénél nagyobb, 1000 kilowattos óriásventillátor készült, amely óránként 650 000 köbméter levegőt cserél. nemsokára azonban már 2 000 kilowattos gépre lesz szükség. megoldásra vár az üzemek, s nem utolsósorban a háztartások levegőjének az eddigénél sokkal korszerűbb tisztítása is.

a szellőzőművekben épül a légtechnikai kutatás és fejlesztés bázisa, ahol kidolgozzák a levegőcsere, a portalanítás, a megfelelő klímaviszonyok megteremtésének elveit, a korszerű új gyártmányok technológiáját. az új kétemeletes épületben légtechnikusok, gépészmérnökök, gyártástechnológusok dolgoznak majd. a kutató-fejlesztő részleghez modern laboratórium és kísérleti üzem is tartozik. az új létesítménybe minél több szakember jelentkezését várják.

Legfontosabb feladatuk a nagy ipari berendezések gyártása, de a háztartások részére is korszerű légtechnikai felszereléseket készítenek. a gyár hajdunánási üzemében jövőre már sorozatban készülnek a konyhaablakok üvegébe ágyazható szellőzőberendezések, egy-egy példány 200-300 forint körüli összegbe kerül majd. később olyan elszívóernyőt is gyártanak, amely a konyhai tüzhely fölé szerelve, magába szippantja és csövön elvezeti a főzés közben keletkező gázokat. már most sorozatban készülnek a raktárakban is jól használható, a tetőbe építhető csőnélküli szellőztető-ventillátorok és a mezőgazdasági épületek fűtésére alkalmas olajtűzelésű termoventillátorok.

gyártmányaikra már külföld is felfigyelt, s annak ellenére, hogy három évvel ezelőtt még sehol a világon nem ismerték a szellőzőművek termékeit, az idén már gyártmányaiknak 15 százaléka exportra készül. /mti/

...

8.48/ju 93Epc

-10-

bb. 14. külföldön is érdeklődnek a balatonfüredi anna-bál iránt

vid/sk/e fm cz

1966. július 9.

balatonfüreden július 23-án rendezik meg a 141. anna-bált a szot-szanatórium disztermében. ezekben a napokban az utolsó simításokat végzik a szot-szanatórium épületén, amelyet több mint 8 millió forintos költséggel helyreállítottak: a nagytermet légkondicionáló berendezéssel is ellátták, hogy az annák fényes bálját az idén még kellemesebb környezetben tarthassák meg.

a veszprém megyei idegenforgalmi hivatal már összeállította a műsort. a hagyományokhoz híven két zenekar, zsoldos Imre együttese és Lakatos Sándor népi zenekara szórakoztatja a mintegy ezer főnyi vendégsereget. meghívták sárosi Katalin és Kócs János táncdalénekeseket, valamint Boros Jolán népdalénekest is. a nyitótáncot a Bartók Béla Együttes adja elő, azután pedig a Budapest Táncstudio tagjai szerepelnek. az annák keringőjét az első bálozók tánca követi.

a 141. balatonfüredi anna-bál iránt igen nagy az érdeklődés. az első jelentkező már tavaly nyár végén elküldte jegyigénylő levelét a rendezőséghez. a hazai érdeklődőkön kívül tucatjával érkeznek levelek külföldről is. a legtöbben a szomszédos országokból, köztük Ausztriából, továbbá Lengyelországból és az NDK-ból kérték bálbelépőt, de igénylés érkezett nemrégén Kanadából is. ott lesz az anna-bálon a balatonfüredi nemzetközi nagytábor számos résztvevője is, akik emiatt korábban szándékoznak Magyarországra érkezni. /mti/

...

bb. 15. egy régi sátoraljai helyi házban befalazva találták meg vörösmarty: a merengőhöz című versének kéziratát

vid/tm/e fm cz

1966. július 9.

a véletlen folytán ritka irodalmi értékre bukkantak sátoraljai helyen. a hecske elnevezésű városrészben a fémlemez-ipari művek tmk üzemének egyik dolgozója egy régi házat vásárolt, amelynek lebontását pár héttel ezelőtt kezdte meg. munka közben a falba építve egy fakazettára lett figyelmes, amely régi érméket és lilás tintával teleírt papírlapot tartalmazott. beleolvastva úgy gondolta, hogy az egy szerelmes levél, ezért összetépte és a szemébe dobta. másnap az üzemben beszámolt felfedezéséről, s elmondta, hogy a szerelmes levelet rimelve írták. a beszélgetésre felfigyelt klubert Béla szerszámkészítő is, aki műszak után felkereste a bontás alatt lévő házat és a szemétből előkereste az összegyűrt, elszagotott, sáros levéltöredékeket. /folyt.köv./

me

8.52/ju 93Epc

-11-

bb. 15. /egy régi...folyt./e

sikerült összeraknia és amikor elolvasta, öröme határtalan volt. a papir alján vörösmarty mihály kézjegyét találta; a „szerelmes levél,, a merengőhöz című vers kézírata volt. az értékes emléket azonnal bevitte a kazinczy ferenc levéltárba. az ott dolgozó kutatók a halványlila tintával papírra vetett betűket és a kézjegyet összehasonlították vörösmarty eredeti kézírásával. megállapították az azonosságot és azt, hogy a papír minősége megfelel az abban a korban használtaknak. klubert béla a vers kéziratát - amelyből egy kis rész hiányzik - elküldi a petőfi irodalmi múzeumnak további tanulmányozás végett. a városi tanács kezdeményezésére pedig a levéltár dolgozója és a középiskolák magyar-irodalomszakos tanárai kutatást kezdenek: hogyan került vörösmarty egyik legszebb versének kézírata sátoraljaujhelyre. /mti/

bb. 16. hangversenyek a tokaji görögkeleti templomban

vid/hné/e fm cz

1966. július 9.

tokaj község 1790-es években épült görögkeleti templomában néhány esztendővel ezelőtt - hívők hiányában - helytörténeti múzeumot rendeztek be. az épületben tokajhegyalja 28 községének régi szőlőművelő eszközeit, valamint a hajdani város történeti emlékeit állították ki. az érdekes múzeumot - amelynek csarnoka kiváló akusztikájú - nagy számban tekintették meg külföldi vendégek is. ezért a megyei tanács művelődésügyi osztálya elhatározta, hogy a nyári idényben minden hónapban hangversenyt rendez az egykori templomban. az első koncertet már megtartották és azon több mint kétszázötvenen vettek részt. legközelebb július 22-én kerül sor hasonló hangversenyre, amelyen a miskolci kamarakórus, többek között dowlan, hassler, kodály, brahms, mozart műveit tolmácsolja.

a tokaji templomhangverseny meghallgatására a borsodi nyári egyetem külföldi vendégei közül eddig több mint kétszázan jelentkeztek. /mti/

8.56/ju 9.04. P.ue

-12-

mf

bb 17. negyven kölcsönző-pavilon a balaton partján

vid lk szb ki

1966. július 9.

a balatoni nyaralók részére a nyaraláshoz, kiránduláshoz és szórakozáshoz elengedhetetlen cikkeket az idén már negyven pavilonban bocsátja a vendégsereg rendelkezésére a belkereskedelmi kölcsönző vállalat. bővült a kölcsönvehető cikkek választéka és száma is. többek között ötezer gumimatracot kölcsönözhetnek, jó időben és hűvösi napokon azonban ez is kevésnek bizonyul. az egységesen egy színűre festett, első és hátsó világítással ellátott 700 kerékpár is rendszeresen gazdára talál. a csónakok minden nagyobb nyaralóhelyen tucatszámra bérelhetők. a vitorlás-parkot jórészt a balatonboglári központban vonták össze, de az igénylők kívánságára rövid időn belül a megadott helyre szállítják a vízijárműveket.

ujdonság az idén, hogy nagyobb sátrak is bérelhetők. ezeknek elsősorban a kirándulócsoportok veszik nagy hasznát. /mti/

bb 18. ésszerűbb csomagolással 400 000 forint megtakarítás a szegedi szalámigyárban

vid lk szb ki

1966. július 9.

a szegedi szalámigyárban ésszerűsítést vezettek be a drága külföldi csomagolóeszközök jobb kihasználására, s ezzel évente 400 000 forintot takarítanak meg.

a keresett szegedi szalámit régóta nyugatról importált, különleges kartonládákba helyezve szállítják. a csomagolás fontos feltétele, hogy a szalámirudak ne érintkezzenek egymással, ezért eddig fagyapot-rétegekkel választották el egymástól a rudakat.

az új módszer szerint a szalámit selyem vékony papírba csomagolják, s úgy rakják a dobozba. így a rudak nem érintkeznek, ugyanakkor - mivel a fagyapot nem foglalja a helyet - az eddigi 25 helyett 30 rud szalámi is elfér egy dobozban, tehát kevesebb importdobozra van szükség. /mti/

9.04/ju 10. P.ue

-13-

bb 19. hatalmas szivattyu a szegedi strandon

vid lk szb ki

1966. julius 9.

a naponta átlagosan tízezer embernek felüdülést nyújtó ujszegedi partfürdő használatát ezekben a napokban veszélyeztette a tiszta áradása. a magas vízállás miatt ugyanis nem lehet a négy nagy fürdőmedence elhasznált vizét gravitációs úton a folyóba engedni. a korábbi évekhez hasonlóan az a veszély fenyegetett, hogy az áradástól függően esetleg hetekig szüneteltetni kell a partfürdő működését. ez hátrányos lett volna nemcsak a pihenésre vágyó szegediek, hanem a városba egyre nagyobb számban látogató turisták, az idegenforgalom szempontjából is.

a problémát a szegedi fürdők és hőforrás vállalat műszaki dolgozói az alsótiszavidéki vízügyi igazgatóság szakembereivel együttesen oldották meg. nagyteljesítményű, percenként hatezer liter teljesítményű diesel-motoros szivattyút állítottak munkába, s annak segítségével cserélik a medencék vizét, mindaddig, amíg a tiszta vízállása megfelelően nem csökken. így a partfürdőn a strandolás zavartalan. /mti/

bb 23. kisz társasházak győrről

vid lk szb ki

1966. julius 9.

a kisz győr városi bizottságának szervezésében évek óta épülnek győrről társasházak fiatal házaspároknak. a múlt évben fejeződött be a révfalui kerületben a kilián györgy utcában 84 lakás építése, az idén januárban pedig a nádorvárosi kerületben a magyar utcában adtak át 18 otthont.

jelenleg a belvárosban, a tanácsköztársaság utján három társasházban 48 lakáson dolgoznak az építők. ezek építését az év végére fejezik be. a munkából a fiatal építetők is kiveszik részüket. különösen a földmunkáknál, a betonozásnál, az anyaghordásnál szorgoskodnak, mint segéd munkások. általában 10 000 forint értékű munkát végeznek el.

a kedvező tapasztalatok alapján máris megkezdtek újabb 96 lakás építésének szervezését. /mti/

9.08/ju 10 23 P₁₀₀

-14-

mk

bb 20. gyorsabban hizlal a szemcsézett sertéstáp

vid kz/tr szb kz

1966. julius 9.

a szigetköz egyik közös gazdaságában, a darnózseli béke termelőszövetkezetben, érdekes kísérletet végeztek szemcsézett sertéstáp etetésével. a szemcsézett táppal etetett farka sertései az első hónapban 1,25 kilóval voltak nehezebbek, mint a hasonló korban és hasonló sulyban hizóba állított kontroll-farka sertései. a második hónapban már két kiló volt a szemcsézett tápot fogyasztó sertések sulygyarapodási előnye, a kísérlet végső eredménye szerint pedig négy százalékkal kevesebb takarmányon, öt százalékkal nagyobb sulygyarapodást értek el. /mti/

bb 21. 240 éves orvosságkönyv

vid tr szb fm

1966. julius 9.

a bajai múzeumban kiadásra készítenek elő egy történelmi nevezetességű - mintegy 240 éves - orvosságkönyvet. a terjedelmes „tudós”, könyvet rákóczi ferenc egyik generálisának, vagy adámnak a felesége, zay anna írta emigrációban az 1720-1730 közötti időszakban - egyetlen év alatt. a legkülönbözőbb betegségekre 470 recept és 526 féle szer - főleg gyógyfü-használatára ad tanácsot. a könyv az évszázadokkal ezelőtti sikerrel használt népi gyógymódok nagyszerű összefoglalása. /mti/

bb 22. régészeti kutatások beregsurány határában

vid j szb fm

1966. julius 9.

beregsurány határában nagyszabású régészeti ásatás kezdődött egy koranépvándorláskori fazekastelep és lakótelepülés feltárása céljából. ezen a helyen már tavaly érdekes leletekre bukkantak: 24 edényégetőkemencét és sokezer pecsételt kerámiatöredéket találtak. a cserépdarabokból eddig 60 edényt sikerült eredeti formájában összeállítani. a leletek elsősorban a felső-tisza menti kultúrával függnek össze, de kapcsolatot mutatnak az 5. század első felének hunkori anyagával is. /mti/

9.15/ju 10 23 P₁₀₀

-15-

mk

bb 24. eredményes kísérletek mosható butorszövet gyártására a latex-nél

vid lk szb ki

1966. július 9.

a latex gyártmányfejlesztési osztályán eredményes kísérleteket folytatnak mosható, illetve könnyen, a butoron tisztítható szövet gyártására. a szövet anyaga szintetikus fonal, hazai gyártmányu danulon. a kőszegi butorszövetgyárban elkészült az alapszövet. ezt impregnálják, lángmentesítik, úgynevezett szennyasztító eljárásnak vetik alá, majd belső felületét gumirozzák, hogy a tisztítás során a belső kárpitanyagot ne érje károsodás. a figyelem még arra is kiterjed, hogy a tisztítás hazai gyártmányu és a forgalomban kapható tisztítószerrel megoldható legyen.

a kísérleteket a tervek szerint a harmadik negyedév végére befejezik, s az év utolsó negyedében már megkezdik a nagyüzemi gyártási próbákat.

az újfajta butorszövet a nagyforgalmu helyeken, pályaudvarokon, irodákban, vendéglátó egységekben használt butoroknál, valamint az autópárhuzban a kocsik belső kárpitozásánál lesz majd elsősorban hasznosítható. /mtl/

--

bb 25. eredményes irtóhadjárat szabolics-szatmár megyében a burgonyabogár ellen

vid kz/tr szb kz

1966. július 9.

szabolcs-szatmár megyében, az ország legfontosabb burgonyatermelő körzetében, az idén 60 000 holdon termelik ezt a fontos népelelmezési cikket. a termés megvédésére az idén nagyszabásu, összehangolt gépi és kémiai irtóhadjárat indult a burgonya legveszélyesebb kártevője, a kolerádóbogár ellen. repülőgépek, s nagyteljesítményű permetlé-ködszórók, portyáztak, több mint egy hónapig a szabolicsi burgonyaföldeken. az irtóhadjárat eredményes volt. az eddig szinte pusztíthatatlannak számító kártevőnek valósággal nyoma veszett. a szakemberek megállapításai szerint az utóbbi tíz évben egyetlen alkalommal sem fejlődött a megyében a burgonya olyan egészségesen, mint az idén. jó hatással voltak az időben és szakszerűen végrehajtott permetezések a burgonya egyéb kártevőire is. csaknem teljes egészében sikerült felszámolni a mozaik-vírusos és a phytophthorás fertőzéseket is. /mtl/

--

9.20/ju 10⁰⁵pac

-16-

kk

bb. 27. háromszáznegyven millió forint az alsó- és középfoku oktatási intézmények idei felújítására, korszerűsítésére

ö vid/vt/sk/e fm cz

1966. július 9.

alsó- és középfoku oktatási intézményeink idei nyári felújítására, korszerűsítésére a költségvetésből mintegy 300 millió forintot költ a művelődésügyi minisztérium. ezenkívül a tanácsok ugyanerre a célra országosan további 40 milliót fordítanak a községefejlesztési alapról.

budapesten erősen koncentráltan használják fel a hiteleket, hogy minél kevesebb munkahelyre összpontosíthassák az építőipari kapacitást. éppen ezért általában nagy generálfelújításokat végeznek a különböző kerületekben. így például a 7. kerületi wesselényi utcai közgazdasági technikum rekonstrukciója -, ami egyébként két évet vesz igénybe - már megkezdődött. teljesen felújítják a 8. kerületi vörösmarty gimnázium öreg épületét is, s ennek munkálataihoz már szintén hozzáálltak. az idén fejezik be a 16. kerületben a hősök terén lévő általános iskola generálfelújítását, a 22. kerületben a kereszt utcai és a pentz károly utcai óvodák teljes felújításán dolgoznak. ebben az évben fejeződik be a 12. kerületi vasvári páll nevelőotthon rekonstrukciója.

nagyobbarányu korszerűsítést, felújítást összesen 35 fővárosi alsó- és középfoku oktatási intézményben végeznek. amint a fővárosi tanács oktatási osztályán elmondották, egyes helyeken hátráltatja a munkálatok megkezdését, hogy a vállalatokkal a szerződés-kötések vontatottan haladnak. ez jellemző például a fővárosi 2. számú építőipari vállalatra, amely - kapacitáshiányra hivatkozva - még mindig nem kötött szerződést a 13. kerületi tanáccsal a sziget utca 8-10. szám alatti általános iskola födémcsere munkálataira - itt ugyanis az elmúlt tanévben a födém beszakadt - holott az egymillió forint értékű megrendelést a tanácstól még ez év januárjában megkapták. ugyanez a vállalat szintén nem kötötte még meg a szerződést a 3. kerületi tanáccsal sem, ezért húzódik a raktár utcai általános iskola felújítási munkálatainak megkezdése. a szerződés-kötés és a kivitelezés annál inkább sürgető, mivel a felújítás céljaira biztosított költségvetési hiteleket december 31-el zárolják. elmondották az oktatási osztályon azt is, hogy a kisebb karbantartási és egyéb - az óvodák, tanintézetek, diákotthonok, gyermekotthonok csinosítását, rendbehozatalát szolgáló - munkák általában jól haladnak, s a legtöbb helyen a tanévkezdésig ezek el is készülnek.

/folyt.köv./
9.27/e

- 17 -

kk

bb. 27. /háromszáznegyven...1. folyt./e

biztatóak a megyékből érkezett jelentések. baranyában több mint 100 iskola- és óvodaépület szépül, ujul meg ebben az esztendőben. a munkák zömét a nyári hónapokban végzik a kőművesek, szerelők, festők. a megyében a zrinyi-évforduló-ra készülő szigetvár adja a legtöbb tennivalót a szakembereknek, akik a jubileumi ünnepség idejére a község valamennyi iskoláját megszerelik. somogy megye oktatási intézményeinek rendbehozatalára több mint tízmillió forintot költenek. a bélavári általános iskolát kívül-belül teljesen felújítják, hasonlóképpen a lakocsi és a csurgói 1. számú általános iskolát. új köntöst kap a kaposvári leánykollégium is. a felújítási, tatarozási munkák megszerte jól haladnak és a tanév kezdetére be is fejeződnek. győr-sopron megyében sok helyen már a tanév végére gondoskodtak a nyári karbantartáshoz, felújításhoz szükséges építőanyagokról. a régi tanintézetek tatarozására, korszerűsítésére mintegy 25 millió forintot költenek. az iskolák nyári csinosításában a legtöbb helyen részt vesznek a szülői munkaközösségek is.

fejér megyében 228 általános- és 12 középiskolát csinosítanak a nyári szünetben. a munkások már „megszállták”, az épületeket, különböző nehézségek miatt azonban négy iskolában a tanévkezdésig nem végeznek a munkával. heves megyében már a tanítás befejezését követő napokban hozzáláttak a hosszabb időt igénylő, fontosabb munkákhoz, hogy biztosítsák észre az oktatás zavartalanságát. több községben a termelőszövetkezet is ad munkaerőt, sőt anyagi támogatást az iskolaépületek állagmegóvásához, a tantermek szépítéséhez, a felszerelések gyarapításához. borsod megyében mintegy 200 községi általános iskolát tataroznak. több helyen korszerűsítik a régi tanintézeteket. a tiszamenti ároktó község iskoláját négy tanteremmel bővítik. keszvényében, sajóvamoson és más-hol politechnikai műhelyt létesítenek. a tanévkezdésig egyebek között befejezik a sátoraljaujhelyi, valamint a tokaji diákkollégiumok rendbehozatalát, korszerűsítik a szendrői és az ózd-gyártelepi általános iskolát. miskolcon a művelődésügyi osztály különösen nagy gonddal figyeli a nyári munkák menetét: minden területben külön műszaki ellenőrzést bizott meg a rendszeres ellenőrzéssel. már csaknem valamennyi iskolához felvonultak a szakmunkások és hozzákezdtek feladataik elvégzéséhez. mind a megyében, mind miskolcon felajánlották segítségüket a szülői munkaközösségek is. várható társadalmi munkájuk értéke meghaladja az egymillió forintot.

/folyt.köv./
9.35/e

- 18 -

NR

bb. 27. /háromszáznegyven...2. folyt./e

nógrád megyében 24 iskola, 12 óvoda és két leánykollégium szerepel a felújítási-tatarozási programban. becskén, dejtáron és magyarnáderban a nevelői lakásokat is rendbehozzák az idén. a salgótarjáni kollégiumot 25 hellyel bővítik. mivel a nyári felújítási, tatarozási munkákra már májusban szerződést kötöttek a kivitelező vállalatokkal, ktsz-ekkel, - biztosították, hogy az új tanév kezdetére megyszerte újávarázsolt tantermek várják a gyerekeket. csongrád megye több mint 300 általános- és középiskolája az új tanév indulásakor ugyancsak megszerülve fogadja majd a tanulókat és a pedagógusokat. a legtöbb külterületi iskolában a szülői munkaközösségek tagjai vállalkoztak a helyiségek takarítására, az osztálytermek meszelésére. három és félmillió forintot fordítanak a makói józsef attila gimnázium korszerűsítésére, ahol parkettáznak, fénycsővilágítást szerelnek fel, bevezetik a központi fűtést és új köntösbe öltöztetik a falakat is. felújítják a szentesi közgazdasági technikum régi épületét - ahonnan az intézmény elköltözött - s itt hétközi diákotthont rendeznek be a tanyai általános iskolásoknak. a hétközi otthont az új tanév kezdetén 40 kisdíák veszi majd birtokba.

költségvetésből és községfejlesztési alapból 15 millió forintot költenek az idén szabolcs-szatmár megye óvodáinak, általános- és középiskoláinak, kollégiumainak és az ezekhez tartozó nevelői lakásoknak a felújítására, rendbehozására. a nagyobb pénzüsségeket igénylő felújítások mellett szinte valamennyi tanintézetben megkezdték a szokásos nyári festési, tisztítási munkákat. arra számítanak, hogy a szülők ilyen irányú társadalmi munkájának értéke az idén is sokmillió forintot tesz ki. békés megyében is hozzáláttak már az iskolatatarozásokhoz, felújításokhoz, amire több mint 22 millió forintot költenek. békéscsabán és számos más helyen a régi egészségtelen olajos padlót könnyen tisztítható műanyagpadlóval cserélik ki. a napközis iskolákban korszerűsítik a tálalókat, az éttermeket, teljesen felújítják a gyula-remetei általános iskolai gyermekotthont, amelyet erősen megrongált a téli árvíz. dévaványán tágas, új éttermet kapnak az állami gyermekgondozó intézet diákjai. zala megyében is jelentős összegeket fordítanak az alsó- és középfoku oktatási intézmények felújítására, tatarozására. /mt/

...

9.47/-szb

- 19 -

NR

bb 26. telteljesítették a félévi exporttervet az esztergomi marógépgyár dolgozói

vid lk szb ki

1966. július 9.

az esztergomi marógépgyár dolgozói a kongresszusi versenyben többek között arra vállalkoztak, hogy exporttervüket egymillió forint értékkel telteljesítik, miután a gyár termékei keresettek külföldön. a vállalat nagyobbik felét már teljesítették. az első félévben hatszáz ezer forint értékben gépeket, és a vevők által év közben kért különféle tartozékokat szállítottak terven felül.

a siker alapja az, hogy a múlt év végén gondosan felkészültek erre az esztendőre különös figyelmet fordítottak azokra az üzemszervezetekre, amelyek tavaly elmaradtak a többitől. az öntőde például nem teljesítette tervét és magas selejttel dolgozott. az idén minden öntvényt határidőre elkészítettek és selejtjük alatta van a megengedettnek. a forgácsolóban tovább csoportosították a munkát, újabb ciklusokat szerveztek. így a szakemberek jobban specializálhatják magukat. ugyanakkor a száz százalék alatt teljesítő fiatalok patronálására külön oktatókat állítottak be. a sokféle intézkedéssel elérték, hogy a tavalyi első félévi 1060 órával szemben az idén 1090 hasznos munkára jutott egy-egy dolgozóra. /mti/

--

bb 28. milliós megtakarítások vas megyében a beruházások koordinálásával

vid lk szb ki

1966. július 9.

hat vas megyei községben valósították meg eddig a beruházások koordinálását. a mindössze pár éves multra visszatekintő kezdeményezés fordulópontot jelentett a községek fejlesztésében. a különböző szervek, intézmények összefogásával olyan - elsősorban kommunális - létesítmények születtek, illetve vannak készülóban, amelyek külön-külön nehezen, csak évek múlva, nagy költséggel valósultak volna meg. eddig több millió forintot takarítottak meg a népgazdaságnak az összehangolt beruházásokkal.

/folyt.köv./

9.53/- szb

-20-

mb

bb 28. /milliós megtakarítások... 1. folyt./- szb

körmenten például az egyik intézmény, az új iskola és a lakások építési ötmillió forintos költséggel csatornázattak és tisztítótelepet létesítettek. jánosházán a gimnázium, a mozi és a kereskedelmi létesítmények közös vállalkozása járt sikerrel. sárváron a rendelőintézet, a cukorgyár és a kórház csatornázatot közösen.

a napokban 21 érdekelt fél - ipari üzemek, vendéglátóegységek, a posta, a MÁV és egyéb intézmények megbízottai - közös csatornahálózat és tisztítótelep építését határozták el szentgotthárdon. csaknem kétfélmillió forinttal kevesebbe kerül így a járási székhely csatornázása, mintha külön-külön végeztetik el. /mti/

bb 29. közlekedési balesetek

t fe/lk szb bs

1966. július 9.

mátészalkán murguly Imre 58 éves géplakatos, helybeli lakos figyelmen kívül, a megengedettnél sebesebben vezette motorkerékpárját, s egy kilométerkönek ütközött. murguly Árpád 14 éves iskolai tanuló, a motorkerékpár utasa olyan súlyosan megsérült, hogy kórházba szállítás közben meghalt. a rendőrség murguly Imrét előzetes letartóztatásba helyezte.

Budapesten a 13. kerületben a Thälmann utca kereszteződésében Schéda Zoltán 11 éves iskolai tanulót, aki egy autóbussz mögül szaladt az uttestre, egy személygépkocsi elütötte. súlyos sérüléssel szállították a Madarász utcai kórházba. a 8. kerületben a Dugonics utca 12/a számú ház előtt Magyar Anna 5 éves gyermeket, aki egy álló gépjármű mögül szaladt az uttestre, egy személygépkocsi elütötte. a kislányt súlyos sérüléssel szállították kórházba.

Tolna községben a megengedettnél nagyobb sebességgel, figyelmen kívül vezette személygépkocsiját Keszthelyi József 28 éves zenész, Tolnai Lakos és a gépjárművel az árokba borult. olyan súlyos sérüléseket szenvedett, hogy a helyszínen meghalt.

/folyt.köv./

11.15/ju

-21-

mb

bb 29. /közlekedési... 1. folyt./- szb

martonyi község határában a helyi új élet termelőszövetkezet traktorával felborult gejle jános 18 éves traktorvezető. szerencsétlenül járt ember a jármű alá került és olyan súlyosan megsérült, hogy a helyszínen meghalt. a baleset okának megállapítására megindult a vizsgálat.

a 13. kerületben a váci ut és a dagály utca kereszteződésénél belladonna albán 24 éves egyetemi hallgató személygépkocsijával a gyalogátkelőhelyen elütötte miszlai imréné 56 éves nyugdíjas, budapesti lakost, akit súlyos sérüléssel szállítottak a kórházba. /mti/

-. -

bb. 30. csucsforgalom a balatoni hajókon

vid/lk/e ki bs

1966. július 9.

a mahart síófoki menetirányító központjának közlése szerint a balatonon megkezdődött a kiránduló csucsforgalom. naponta átlagosan 15.000-16.000 utast vesznek fedélzetükre a tó kedvelt sétahajói és feltűnően nagy forgalmat bonyolítanak le a tihanyi átkelő-kompok is. a nagy forgalomra való tekintettel az elmúlt idényhez képest kétszerrel több hajó közlekedik. az elmúlt évi tapasztalatoknak megfelelően az idén is a síófok-balatonfüred és a síófok-badacsonyi járat bonyolítja le a legnagyobb forgalmat. /mti/

-. -

bb 31. szünetel a hajóforgalom szolnok és tiszabura, illetve vezenseny között

vid/lk/e ki bs

1966. július 9.

a mahart közlése szerint körülbelül július 13-19 szünetel a személyhajó-forgalom szolnok-tiszabura, illetve szolnok és vezenseny között. a forgalmat lebonyolító déli-báb személyhajót ugyanis javításra a mahart tápéi kikötőjébe vontatták. /mti/

12.45/e

-. -
- 22 -

Mej

bb. 32. nyári művésztelep a balaton partján

vid/sk/e fm bs

1966. július 9.

a balaton partján elsőnek keszthelyen nyitották meg a pedagógusok szakszervezete rajzpedagógiai és képzőművészeti tagozatának nyári művésztelepét. az első turnusban többek között szegedi, békéscsabai, miskolci, kecskeméti és pécsi rajzpedagógusok érkeztek a balaton partjára, háromhetes alkotómunkára. a nyári művésztelep a hagyományok szerint minden évben kiváló lehetőséget nyújt a továbbképzésre és a tapasztalatcsereére is.

keszthelyen kívül balatonfüreden is népes művészkollektíva látott munkához. veszprémet is valósággal megszállták a nyári szabadságukat utazással töltő, nem hivatásos művészek, akik legszívesebben a vár és környékének megkapó képét örökítik meg. /mti/

-. -

bb. 33. az egykori festetics kastélyban kezdték meg az „egy magyar nábob,, című új magyar film forgatását

vid/sk/e fm bs

1966. július 9.

a jókai regényből készülő „egy magyar nábob,, című új színes szélesvásznú film forgatását keszthelyen, az egykori festetics kastélyban kezdték meg. a filmhez, amelyet várkonyi zoltán rendez, igénybe veszik a kastély festői szépségű védett parkját, a helikon könyvtár és a balatoni múzeum helyiségeit is. /mti/

-. -

bb. 35. a hallei egyetem küldöttségének látogatása szegeden

vid/hné/e fm bs

1966. július 9.

szombaton elutazott szegedről a hallei egyetem háromtagú küldöttsége. a delegációba dr. f.wolf állami-díjas vegyészprofesszornak, a hallei martin luther egyetem rektorának vezetésével két napot töltött a tiszaparti városban. a német vendégek látogatást tettek a szegedi orvostudományi egyetem gyógyszerészeti karának intézeteiben. fogadta őket dr.tóth károly egyetemi tanár, a szegedi orvostudományi egyetem rektora is, akivel a két intézmény kapcsolatainak továbbfejlesztéséről folytattak megbeszélést. /mti/

12.50/e

-. -
- 23 -

Mej

bb. 34. szegedi eszperantisták külföldön

vid/qk/e fm bs

1966. július 9.

a magyar eszperantó szövetség szegedi pedagógus-csoportjának 23 tagja 15 napot töltött Bulgáriában. hazaérkezésükkel egyidőben szombaton 11 pedagógus és 29 általános- és középiskolás diák a Lengyel tátrába utazott 12 napos nemzetközi eszperantó táborba.

a szegedi eszperantisták a szegedi ünnepi hetek eseményeit népszerűsítő, eszperantó nyelven kiadott sokezer programfüzetet, prospektust visznek magukkal külföldi utjaikra, szétosztják barátaiknak és ismerőseiknek, s megkérdezik őket a szabadtéri játékokra. /mti/

bb. 36. kitüntették a legkiválóbb vasutasokat

t hbj/tm/e vg bs

1966. július 9.

a 16. vasutasnap alkalmából szombaton a MÁV vezérigazgatóság tartott ünnepséget, amelyen megjelent dr. Csanádi György közlekedés- és postaügyi miniszterhelyettes, a MÁV vezérigazgatója, s a magyar közlekedés számos vezetője. ~~Közlekedés- és postaügyi miniszter, Rödönyi Károly~~
az ünnepségen dr. Csanádi György miniszter méltatta a vasutasok munkáját, majd 162 vasutas dolgozónak adta át a kiváló vasutas kitüntetést. szombaton az ország különböző vasúti szolgálati helyein 307 dolgozó kapta meg az érdemes vasutas kitüntetést. /mti/

13.05/e

Mel

- 24 -

bb. 37. időjárásjelentés

tm/e

1966. július 9.

a meteorológiai intézet jelenti július 9-én, szombaton 13 órakor:

több napsütés

az észak-európa felett elhelyezkedő, szárazföldünk nagy részén változékony, sokfelé szeles, csapadékos, közép-európában az évszakhoz képest hűvös időjárást okozó ciklon lassan kelet felé tolódik. ezzel egyidőben franciaország, a benelux-államok és közép-európa nyugati fele felett lassu leszálló légmozgás alakult ki. ennek következtében kevesebb a felhő, szárazabb, naposabb az idő, s fokozatos felmelegedés kezdődött meg. hazánk felett pénteken felhőátvonulások mellett északkeleten 1-4, máshol 4-8 órán át sütött a nap. délelőtt többfelé esett az eső, délután és este a dunántúlon, valamint a déli és északkeleti megyékben záporok, zivatarok voltak. somogy megyéből jégesőket is jelentettek. a lehullott csapadék mennyisége a dunántúlon és északkeleten többfelé elérte az 5-10, sőt, keszthelyen a 15, kaposváron a 23, macsaliban a 26 millimétert. a hőmérséklet napközben általában 18-22, délkeleten 22-24 fokig emelkedett. az éjszaka folyamán 6-13 fokig süllyedt. ma délelőtt felhős volt az ég, az északkeleti országrészben 1-2 helyen kisebb eső esett. budapesten pénteken a hőmérséklet napi középértéke 16.4 fok volt, 5.8 fokkal alacsonyabb, mint a sokévi átlag. ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 19 fok. a tengerszintre átszámított légnyomás 764 milliméter, alig változik. a balaton vizének hőmérséklete siófoknál 11 órakor 20 fok.

várható időjárás vasárnap estig: Nyugat felől fokozatosan csökkenő felhőzet, keleten kisebb átfutó eső még lehet. az időnként élénk, néhány helyen átmenetileg még erős északnyugati, északi szél fokozatosan mérséklődik. a nappali felmelegedés kissé erősödik. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 9-14, legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap 21-26 fok között. a duna vízállása ma reggel 492 centiméter. /mti/

Mel

13.17/e

- 25 -

bb 38. a külföldi utazásra készülőköt

k tz hné ju vg

1966. július 9.

kéri az ibusz, hogy menetjegyüket néhány nappal az indulás időpontja előtt váltsák meg, különösen vonatkozik az ibusz kérése azokra, akik meghívólevél alapján valutaátutalással is rendelkeznek./mti/

..-

bb 39. aden abduallah osman, a szomáli köztársaság elnöke

k lk ju fm cz

1966. július 9.

táviratban mondott köszönetet dobi istvánnak, az elnöki tanács elnökének szomália függetlensége kikiáltásának 6. évfordulója alkalmából küldött jókívánságaiért./mti/

..-

bb 40. szállodát avattak körmenden

vid lk ju ki cz

1966. július 9.

szállodát avattak szombaton körmenden. a hotel rába 26 vendégnek nyújt kényelmes otthont. modern variabutorokkal berendezett szobáinak legtöbbje fürdőszobás. az épület földszintjén hangulatos eszpresszót rendeztek be.

a szállodához 22 személyes turistaszálló-rész is tartozik./mti/

..-

bb 42. teljesítette kongresszusi felajánlását a hejőcsabai cement- és mészmű

vid lk k ju cz

1966. július 9.

a hejőcsabai cement- és mészmű dolgozói szép eredményeket értek el a kongresszusi versenyben. a termelőberendezések és a munkaidő jobb kihasználásával az év elejétől mostanáig esedékes termelési tervüket mintegy 2300 tonna jóminőségű cementtel tették meg. ezzel kétezer tonnás kongresszusi vállalásukat már túlteljesítették./mti/

14.20/e

-26-

Me

bb. 41. robbanás a kecskeméti hűtőházban

vid/lk/e ki cz

1966. július 9.

a kecskeméti hűtőházban pénteken este felrobbant az egyik hűtőkompresszor. a robbanásra az udvaron tartózkodó magyar ferenc segédgépész élete kockáztatásával a gépházban tartózkodó kiss lajos vezetőgépész segítségére sietett. a pillanatok alatt ammoniagázzal megtelt helyiségbe gázalarcot hatolt be, s ott már eszméletlen állapotban találta munkatársát. mire a szabad levegőre vonszolta, ő is eszméletét veszítette, s mindkettőjüket kórházba szállították. kiss lajos állapota a nagymérvű gázmérgezés miatt életveszélyes, az életmentő magyar ferenc is orvosi kezelésre szorul. a robbanás körülményeinek tisztázására vizsgálatot indítottak. /mti/

..-

bb. 43. a gazdaságirányítás új rendszerére való áttérés előkészületeiről tanácskozott a nehézipari minisztérium pártbizottsága és kollégiuma

k szf/lk/e vg cz

1966. július 9.

a nehézipari minisztérium pártbizottsága és kollégiuma szombaton együttes ülésen megtárgyalta a gazdaságirányítás reformjára vonatkozó párt-, illetve kormányhatározatból a nehézipari tárcára háruló feladatokat. megvitatották a minisztérium intézkedési tervét, amely megjelöli azokat a tennivalókat, amelyeket a tárcának, a felügyelete alá tartozó iparágaknak, gazdasági egységeknek el kell végezniük a gazdaságirányítás új rendszerére való áttérést megelőző időszakban, valamint azokat, amelyek az előkészületek során megfelelő együttműködést alakítanak ki a társ-főhatóságokkal. az együttes ülés az intézkedési tervet elfogadta. /mti/

..-

bb. 44. magyar-japán gyógyszeripari tárgyalások

1 sz/sk/e vg cz

1966. július 9.

néhánynapos látogatáson budapesten járt hét vezető japán gyógyszeripari cég képviselőinek delegációja. a küldöttséget toshio ijijima, a sankyo cég igazgatója vezette. a vendégek látogatást tettek a budapesti gyógyszergyárakban és eredményes tárgyalásokat folytattak a magyar gyógyszeripar és külkereskedelem vezetőivel a kölcsönös áruforgalom szélesítésének lehetőségeiről.

a küldöttség szombaton utazott el budapestről./mti/

..-

14.33/ju

-27-

Me



bb 45. állatkerti hírek

kz/sk/s cz

1966. július 9.

a fővárosi állatkert ujdonságai közül különösen sok látogatót vonzanak a korszerű gépekben keltetett fiatal fécáncsibék, közöttük is elsősorban az apró arany- és ezüsthécánok. egész csapat látható az idén egyik védett madarunk, a tuzok apróságaiból is. a körvolierekben ugyanakkor két vizityuk vezetői pirosfejű kiscsibéit, a tengeri akváriumba többek között languszták, tengeri csillagok, virágállatok és murénák érkeztek. ezek az érdekes szép állatok az utóbbi 30 évben hiányoztak a fővárosi állatkert akváriumának gyűjteményéből./mti/

-. -

bb 46. 800 holdon terem már a triticales

vid/kz/sk/s cz

1966. július 9.

a duna-tisza közti mezőgazdasági kísérleti intézet központi telepén nagy a nyári forgalom. a szakemberek körében világviszonylatban is nagy érdeklődést keltett „öszvérgabona”, - a triticales - nemesítését és termesztését tanulmányozzák. a hét végén hont jános, a földművelésügyi miniszter első helyettese és dr. soós gábor földművelésügyi miniszterhelyettes látogatta meg az intézetet, dr. szűcs kálmánnak, a szakoktatási és kísérletügyi főigazgatóság vezetőjének társaságában. részt vett a látogatáson dr. molnár frigyos, a bács-kiskun megyei pártbizottság első titkára is. a vendégeket kiss árpád, az intézet igazgatóhelyettese kalauzolta, s a részükre adott tájékoztatásban rámutatott, hogy kecskemét környékén az idén már több száz holdon termesztik a rozsnál értékesebb és nagyobb termést adó triticaleset./mti/

-. -

bb 49. monte carloba utazott

t áé tr ju cz

1966. július 9.

az állami népi együttes. a magyar művészek amonaco nemzeti ünnepe alkalmából rendezett ünnepség-sorozatnál lépnek fel. műsorukat repertoárjuk legsikeresebb számaiból állították össze. /mti/

-. -

14.55/ju

-28-

ml

bb 48. két festőművész

t tf tr ju fm cz

1966. július 9.

közös kiállítását láthatja a közönség az ernst muzeum termeiben, ahol eigel istván és e. tassy klára vonultatja fel munkáit. dr. pogány frigyos állami díjas építész, az iparművészeti főiskola igazgatója méltatta a szombati megnyitó ünnepségen a festmények, gobelinek, grafikák, mozaik-kompozíciók, üvegablak-tervek, falképkartonok sokaságát felölelő tárlatot./mti/

bb 47. tanévzáró a lengyel mezőgazdasági szakmunkástanuló iskolában

vid/kz/sk/s cz

1966. július 9.

szombaton tartotta tanévzáróját a lengyeli mezőgazdasági szakmunkástanuló iskola. az országos hírű intézetben az idén összesen 501 mezőgazdasági tanuló gyarapította ismereteit, s közülük kétszázötven az idén fejezték be - az előírt szakmunkásvizsgával - a tanulmányaikat. az iskola másodéves hallgatói a nyáron a hőgyészi és a fornádi állami gazdaságban gyakorlati foglalkozáson vesznek részt./mti/

-. -

bb 51. nagyüzem a békéscsabai kertészetekben

vid/kz/sk/s cz

1966. július 9.

a hét végén megélnéült a munka békés megye nagyüzemi és háztáji kertészeiben. a koreai káposzta, a zöldbab, az ujborgonya, a főzöhagyma, a paradicsom és más zöldségfélék szállítása mellett megkezdődött az „uborkaszézon”, - az ujkigyósi aranykalász termelőszövetkezetben szombaton is 150 asszony és leány szedte, s csomagolta jórészt svéd exportra a csemegeuborkát. nagytételű áruk érkeztek a vidék kertészeiből a békéscsabai konzervgyárba is. az itteni forgalomra és munkaütemre jellemző, hogy csak szombaton nem kevesebb, mint negyedmillió üveg zöldbabot, főzeléknekvaló tökört és baracklekvárt tartósítottak./mti/

-. -

15.15/-n

15.58 *zala*

-29-

bb. 50. bucsutábortüzek az ifjúsági építőtáborokban
vid kz/sk/gy/cz

1966. július 9.

a hét végén négy somogy megyei önkéntes ifjúsági építő-táborban - balatonujhelyen, balatonbogláron, Lengyeltótiiban és kiskorpádon - gyultak ki a bucsutábortüzek. több mint ezer középiskolás diáklány fejezte be ezzel kétételes szorgalmas munkáját: a gyakori esőzések és zivatarok ellenére sok és nagyon hasznos segítséget nyújtottak a mezőgazdasági üzemeknek. a kiskorpádi tábor lakói a kutasai állami gazdaság gyümölcsösében szedték, szállították a kajszibarackot, több mint kétszáz hold uborka és zöldbab kapálását, továbbá mintegy 150 mázsa zöldbab betakarítását végezték el. a brigádok közötti versenyben a zalaegerszegi közgazdasági technikum tanulói bizonyultak a legjobbnak. százötvenegy százalékra teljesítették tervüket, s ezzel kiérdemelték a kisz központi bizottságának emlékszlaját. a balatonboglári tábor kilenc középiskola hallgatóiból szervezett 27 brigádja közül a tavalyihoz hasonlóan ismét a kiskunfélegyházi móra ferenc gimnázium tanulói bizonyultak érdemesnek a kisz kb emlékszlajára. a győztes brigád tagjai a gazdaságtól személyenként 130 forint pénzzutalmat is kaptak. szombaton mind a négy táborból hazautaztak a fiatalok, hogy átadják helyüket a vasárnap érkező második csoportnak./mti/

bb. 52. butorkiállítás a nagytétényi kastélymuzeumban

t tf/tr/fm/gy/cz

1966. július 9.

az újjáépülőben levő nagytétényi kastélymuzeum nemrégiben elkészült földszinti teremében állandó kiállítás nyílt szombaton „európai butorok a xv.-xvii. században”, címmel. szép számban keresték fel ebből az alkalomból a városközponttól viszonylag távol eső kastélyt, ahol a kiállítást ismertette balogh jolán, a művészettörténeti tudományok doktora elmondta a megjelenteknek, hogy olyan faipari-művészi munkákat láthatnak a bemutatón, amelyek restaurálásán évek óta dolgoztak az iparművészeti muzeum szakemberei.

/folyt. köv./

16.16/-n
16.21. zala

-30-

bb. 52. /butorkiállítás.... folyt./ gy

körülbelül száz butordarab sorakozik a termekben: német, németalföldi, spanyol és magyar mesteremberek készítették hajdanán. a látnivalót korabeli használati tárgyak sokasága teszi teljessé. az egyik gótikus stílusú helyiségben 400 évvel ezelőtti késő-gótikus és korai reneszansz butorösszeállítás látható, a többi szobát eneteriőr-szerűen rendezték be.

dr. weiner mihályné, az iparművészeti muzeum főigazgatója az mti munkatársát tájékoztatva közölte, hogy a kastélymuzeum jövőre újabb helyreállított épületrészekkel bővül, amelyekben butortörténeti, régészeti és helytörténeti kiállítások kapnak majd helyet. ezenkívül a kastélyhoz új épületet is „ragasztanak”, ezt kőtárnak rendezik be, itt tekintheti majd meg a közönség a környéken volt, mintegy kétezer évvel ezelőtti római tábor kőmaradványait, építmény-omladékait. ezt az anyagot a nemzeti muzeum ásatásaival hozzák felszínre./mti/

bb. 53. mongol fotókiállítás

t tf/tr/fm/gy/cz

1966. július 9.

nyílt szombaton a műcsarnokban a mongol népi forradalom győzelmének 45. évfordulója alkalmából. a kulturális kapcsolatok intézetének közreműködésével rendezett tárlaton harmati sándor, a hazafias népfront országos tanácsának titkára és magalzsavin zsamszran, a mongol népköztársaság budapesti nagykövete mondott beszédet. részt vettek a megnyitó ünnepségen a külügyminisztérium, a kki, a művelődésügyi minisztérium képviselői. ott volt a diplomáciai testület több vezetője és tagja. körülbelül száz felvételről ismerhetik meg a látogatók a mongol nép életét, gazdaságát, kulturáját, a szocializmus építésében elért eredményeit. az anyagot iparművészeti és népművészeti tárgyak együttese egészíti ki - izelítőt nyújtva a testvéri nép kulturális hagyományairól, esztétikai izléséről. a kiállítás július 31-ig tekinthető meg./mti/

16.22/-n
16.21. zala

-31-

bb. 54. eltemették bereczky albertet

t bc/hné/fm/gy/cz

1966. július 9.

szombaton délben a farkasréti temetőben mély részvétellel kísérték utolsó útjára dr. bereczky albert nyugalmazott református püspököt, a magyarországi egyházak ökumenikus tanácsának tiszteletbeli elnökét, a magyarországi református egyház zsinatának és konventjének volt elnökét.

a gyászoló család tagjain kívül nagy számban jöttek el végső búcsúra az elhunyt tisztelői, tanítványai, ismerősei. megjelent a végső tisztességadásán dr. erdei ferenc, a hazafias népfront országos tanácsának főtitkára, prantner józsef, az állami egyházügyi hivatal elnöke, dr. beresztóczy miklós, az országos béketanács katolikus bizottságának főtitkára. ott voltak a református és evangélikus egyházak püspökei és tisztségviselői, valamint a többi magyarországi egyházak képviselői.

a ravatalnál a gyászszertartást végző dr. bartha tiber, tiszántúli református püspök gyászbeszédében méltatta bereczky albert egyházi munkásságát, mély humánustól áthatott magatartását, emberséges helytállását a fasiszmus sötét időszakában, az ellenállási mozgalomban vállalt szolgálatait, népünk új demokratikus rendjében végzett munkásságát, s a békemozgalomban kifejtett tevékenységét. szamosközi istván, a dunamelléki egyházkerület püspöke búcsúbeszédében kegyeletes szavakkal emlékezett meg az egyházkerület volt püspökének munkásságáról./mti/

--

bb. 56. a 27. heti Lottó nyereményjegyzék

gk/gy/cz

1966. július 9.

a 27. játékhetre beérkezett 6 022 015 darab szelvény. ötállalatos szelvény nincs, négy találatot 58 fogadó ért el, a nyereményösszeg a nyereményilleték levonása után 62 297 forint. három találatot 4 306 fogadó ért el, a nyereményük egyenként 420 forint. a kéttalalatos szelvények száma 123 811, ezekre egyenként 18 forintot fizetnek./mti/

--

16.30/-n
16.31.2-el

-32-

bb. 55. több megyében befejezték az őszi árpa aratását, országszer-
te aratják a búzát - átalakított gépekkel szárítják szabolcs-
ban a gabonát - a duna-tisza között zöldellnek a másodvetések

ö vid-1e/kz/gy/cz

1966. július 9.

az elmúlt napok csapadékos, szeles időjárása az ország legtöbb részén lassította, nehezítette az aratást. az eső miatt a gépeknek sokat kellett vesztegetniük, s a szélből, záporokból megdőlt gabonák egy részét egyáltalán nem lehet kombájn-
nal aratni. a vidéki jelentések szerint azonban a termelészövet-
kezetek, állami gazdaságok dolgozói jól kihasználják a betakarítá-
sra alkalmas idő minden óráját, s mivel a hét utolsó napjaiban kedvezőbbé vált az időjárás is, most valamivel gyorsult a betakarítás üteme.

az ősziárpa aratásával már több megyében teljesen vagy csaknem egészében végeztek. somogy megye után a szombatra be-
fejezték ennek a takarmánynövénynek az aratását pest megyében is. itt egyes helyeken, főként a szentendrei szigeten már csak azért is meg kellett gyorsítani ezt a munkát, hogy megmentse a termést a duna hirtelen áradásától. győr megyében már csak azok-
on az elenyésző mennyiségű területeken van lábon az ősziárpa, ahol az átázott talaj nem bírja el a gépeket.

Lényegében befejeződött az őszi árpa betakarítása baranya megyében is, s általánosan megkezdődött a buza aratása. a nagy esők itt is gyakran kiszorították a gépeket a gabonátáblák-
ról, viszont azokon a napokon, amikor aratni lehetett, a kombájn-
osok nyújtott műszakban, szinte pihenés nélkül dolgoztak. ennek köszönhető, hogy a megyében eddig levágott több mint 50 000 holdnyi gabonának 80 százalékát a kombájnok aratták le és csépel-
ték el. baranyában egyébként a hét elejei nagy meleg hatására hirtelen beérett a san pastore buza és peregni kezdett a szem. ezért a kombájnok tekintélyes részét ezekre a táblákra csoporto-
sították át, s így a hét végére sikerült is betakarítani a veszély-
ben levő termést. érdemes volt sietni a munkával - holdanként átlagosan 20 mázsa terméssel fizetett ez a buzafajta.

békés megyében a hétvégi hűvös idő kedvezett az aratás-
nak: szombaton mintegy 800 kombájn dolgozott a termelészövetkeze-
tek és állami gazdaságok földjein. ezen az egyetlen napon 1 000 vagon gabona érkezett a kombájnszérűkre, ahol éjjel-nappal fo-
lyik a tisztítás, szárítás.

/folyt. köv./

16.46/-n
16.48.2-el

-33-

bb. 55. /több megyében..... 1. folyt./ gy

szabolcs megyében az eső sem akadályozza az aratást, mivel a nyírségi homokos talaj még vízesen sem süpped a gépek alatt, a dolgozókat pedig a gépekre szerelt vízhatlan ponyva védi az esőtől. igaz, a nedves termény gyors szárítása külön problémát jelent, de erre is találtak megoldást, az állami gazdaságokban a hideglevegős szénaszárítókat alakították át a szemesterményes szárításra, a termelőszövetkezeteknek pedig a magtermeltető vállalat bocsátott rendelkezésre ilyen szárítókat. a szabolcs megyei állami gazdaságokban és termelőszövetkezetekben függetlenül az időjárásról vasárnap is aratnak, vas megye sárvári járásában a találékony-ság is segíti a betakarítás gyorsítását, az utóbbi években már szinte „elfelejtett”, kéveköto-arató gépeket most némi módosítás-sal a rendre aratásnál hasznosítják, a gépekről leszerelték a kötözőfejet, s így a járásban levő mintegy 30 kéveköto-arató gép igen jó szolgálatot tesz a kétmenetes aratásban.

borsod megyében egyes helyeken indokolatlanul „kedve-zőbb időjárásra”, várnak, noha - mint a határszemenlén a szak-emberek megállapították már ezeken az északi vidékeken is min-denütt munkába állhattak volna a gépek, szükség van a munka gyor-sítására azért is, mert a változékony időjárás következtében a megye északi lejtős és déli alföldi jellegű vidékein a szokásos-tól eltérően az idén nagyjából egyszerre érik be a kenyérga-bona. elmaradtak borsod megyében a járulékos munkákkal is: sok helyen késlekednek a szalmahuzással, s a tarlókat 50-nél alig több traktor szántja.

vontatottan haladnak a járulékos munkák baranya megyében is, viszont kedvező a helyzet somogyban, ahol a learatott terüle-tekről gyors ütemben hordják le a szalmát, hogy utat engedjenek a traktoroknak. az eredmény: eddig több mint 15 000 holdon vé-gezték el a tarlóbuktatást, s ebből 1 200 hold a nyári mélyszán-tás. a bács-kiskun megyei termelőszövetkezetekben az utóbbi na-pokban 500 traktor szántotta a tarlót, s itt jól kihasználják a csapadékos időjárás nyújtotta lehetőséget a gabonaföldek két-szeri hasznosítására. az illetékes vállalatok összesen mintegy 50 000 hold tarló bevetéséhez elegendő rövid tenyészidejű ku-koricát, kölest, muhart és tarlóburgonyát tudnak szállítani. nyolcezer holdon már zöldellnek is a másodvetésű növények./mti/

..

16-52/-n
16. A. L. L. L.

-34-

bb. 57. meghalt fábián győző, a munkásmozgalom régi harcosa

1 vid fm/fm/gy/cz

1966. július 9.

meghalt fábián győző dunaujvárosi nyugdíjas lakatos, aki számos munkástársával együtt csepelről telepedett át első szoci-alista városunkba, s vett részt a városépítés nagy munkájában. fábián győző a munkásmozgalom kipróbált harcosa volt; 1959-ben elsőnek szervezte meg a dunai vasműben szocialista brigádját. holttestét a bartók béla művelődési ház előcsarnokában ravatá-^Uz-ták fel. az elhunytat szombaton mély részvétellel bucsuztatták a dunaujvárosiak./mti/

..

bb. 59. a beomlott föld maga alá temette a kutásót
vid tné/fm/gy/cz

1966. július 9.

halálos baleset történt szombaton nyiregyházán. szurovcsák andrás nyiregyházi kutásó mester a kossuth lajos utca 62 szám alatti használatonkívüli kutból a betongyűrűket szedte ki. a negyedik betongyűrű kivétele után az ötödik, egyben az utolsó kiásásához kezdett, amikor a föld váratlanul beomlott és a kutásót maga alá temette. a tűzoltóság, amely az esemény szin-helyétől alig pár száz méternyire székel, azonnal a helyszínre sietett, de már csak a holttestet sikerült kiemelni a körülbelül egy méteres földréteg alól./mti/

..

bb. 60. elutazott dr. ludwig weiss, osztrák közlekedésügyi miniszter
t hbj/tm/gy/cz

1966. július 9.

dr. csanádi györgy közlekedés- és postaügyi miniszter meg-hívására néhány napig magyarországon tartózkodott dr. ludwig weiss, osztrák közlekedésügyi miniszter, s kíséretében magyaror-szágra érkezett dr. maximilian schantl, az osztrák szövetségi vasutak vezérigazgatója, s több más közlekedési főtitkviselő.

az osztrák közlekedésügyi miniszter, s a kíséretében levő vendégek szombaton elutaztak. bucsuztatásukon megjelent dr. csanádi györgy, közlekedés- és postaügyi miniszter. részt vett a bucsuztatáson dr. simon koller, az osztrák köztársaság budapes-ti nagykövete./mti/

..

17.00/-n

17. A. L. L. L.

-35-

bb. 58. távozzanak vietnamból az amerikaiak - követelik a városok és falvak lakói
1 di/gk/fm/gy/ 1966. július 9.

az ország minden részéről érkező hírek tanúsága szerint a városok és falvak lakói mélységes felháborodással fogadják az amerikai imperialisták újabb vietnami banditatámadásairól érkező híreket. helyeslik a varsói szerződés politikai tanácskozó testületének határozatát, amely hiven tükrözi népünk véleményét, s a szocialista országok további támogatásáról biztosítja a szabadságáért és függetlenségéért, az egész világ békéjéért harcoló hős vietnami népet.

távozzanak vietnamból az amerikaiak - fogalmazzák meg követelésüket a szegedi textilművek ifjúkommunistái, s ha más szavakkal is, de ugyanazt sürgetik a legkülönbözőbb budapesti és vidéki vállalatok, üzemek, hivatalok, intézmények dolgozói is. „vessenek véget a terrorbombázásoknak, a békés települések és a városokat, falvakat védő gátak ellen intézett támadásoknak, - hangsúlyozták gyöngyösön az agromechánikai ktsz munkásai. a tatai bőrgyár kollektívája egyebek között így foglalt állást: „az egyesült államok az 1954-es genfi egyezmények alapján járuljon hozzá vietnam békéjének helyreállításához, s tartsa tiszteltben a vietnami nép önrendelkezési jogát,„

„mélységes aggodalommal és felháborodással tölt el bennünket az amerikai imperialisták újabb agressziós cselekedeteinek sorozata. a hanoi és haiphong elleni légitámadások nemcsak ázsia-ban, hanem az egész világon felidéznek egy minden eddiginél pusztítóbb háború veszélyt. tiltakozunk az egyesült államok terrorhadjárata ellen, s követeljük, szüntessék meg a védtelen polgári lakosság és a gyermekek mészárlását, - írták az országos béketanácsához eljuttatott táviratukban a nagy villamossági művek dolgozói, akik csakugy, mint mindenütt az országban. röpgyűléseken bélyegezték meg az egyesült államok vietnami agressziójának kiterjesztését. felemelték szavukat a kalóztámadások ellen a villamos berendezés és készülékművek munkásai, a debreceni közuti üzemi vállalat szakemberei, s a mátészalkai szövetkezeti tagok, akik demonstrációjukon ismét hitet tettek a szocializmus építésének ügye mellett, s őszinte együttérzésükről, támogatásukról biztosították vietnam hős népét./mti/

..

17.05/-n
14.2.22

-36-

bb. 61. befejeződött az országos borverseny: kitűnőre vizsgáztak a tokaji aszúk, a mátraaljai és a szekszárdi borok - háromszáz „bajnokjelölt,„ a szeptemberi nemzetközi verseny válogatottjában
t cs/hné/gy/ta 1966. július 9.

Szombaton a városligeti vajda-hunyad várban befejeződött a négynapos országos borverseny. dr. rakcsányi lászló professzor, a bíráló bizottság elnöke tájékoztatásul elmondta, hogy a vártnál is jobban szerepeltek az 1965-ös évjárati borok. megállapítható, hogy az utóbbi években sokat fejlődött a szőlősgazdaságok, termelőszövetkezetek, sőt az egyéni termelők borászati kultúrája is: a szőlőfeldolgozás és a borkezelés. az országos borversenyen elbírált fehér borok közül különösen a tokajhegyaljai szamorodni és aszúborok, valamint a mátraaljai borvidék arany-nedűi, a vörösborok közül pedig a szekszárdiak tűntek ki íz- és aromagazdaságukkal, a cukrok és savak harmóniájával.

a különböző kategóriák szerint odaítélt első díjakat a következő borok nyerték el: az aszúk közül a tolcsvai állami gazdaság 1961 évjárati ötputtonyos, valamint a magyar állami pincegazdaság tokajhegyaljai üzemének 1957-es évjárati édes szamorodni bora nyert első díjat. a hegyvidéki fehér borok közül szinte azonos pontszámmal szerepelt a szőlészeti kutatóintézet 1963. évi badacsonyi zöldszilváni bora, továbbá a magyar állami pincegazdaság mecsekvidéki üzemének 1963. évjárati rizling szilváni, valamint a termelőszövetkezetek boraik közül a révfülöpi béke tsz 1965. évi muskotály-bora. ugyancsak első díjat nyert a második területi csoportból a gyöngyös-domoszlói állami gazdaság 1962. évjárati hárslevelűje, az eger gyöngyösvidéki állami pincegazdaság 1963. évi furmint bora. a harmadik területi kategóriában a szőlészeti kutatóintézet 1962. évi miklóstelepi traminije és a magyar állami pincegazdaság badacsonyi üzemegységének 1965-ös évjárati váli rajnai rizlingje bizonyult a legjobbnak. ebben a versenycsoportban a termelőszövetkezeti borok közül a dömsödi aranykalász tavaly őszi szüretelésű rizling bora nyert első díjat.

a vörösborok közül legnagyobb pontszámot érte el a szőlészeti kutatóintézet egri bikavér bora és alig maradt el mögötte a magyar állami pincegazdaság mecsek-vidéki villányi vörös, valamint az eger-gyöngyösvidéki üzemegység medoc-noir bora.

a szeptember 5-15 között ugyancsak budapesten megrendezésre kerülő nemzetközi borversenyre a csucsbizottság döntése alapján 300 bor került be a „válogatottba,„ köztük 51 tokajhegyaljai bor. ezenkívül négy konyak és 11 pezsgő képviseli a széles nemzetközi mezőnyben a magyar színeket./mti/

..

17.22/-n
14.2.22

-37-



bb. 62. vasutasnap i ünnepségek

ö vid lk/ki/gy/La

1966. július 9.

a máv miskolci igazgatóságának területén már szombaton megkezdődtek a vasutasnap i ünnepségek. sárospatakon kiállítás nyílt két vasuti kocsiiban. az egyikben az igazgatóság dolgozóinak ujtításait mutatják be, a másikban pedig a miskolci vasutasok vörösmarty művelődési otthona képzőművészeti szakkörének tagjai állították ki legjobb alkotásaikat.

a szombathelyi máv igazgatóság területén negyven új és felújított létesítményt adtak át rendeltetésének a vasutasnap alkalmából. többek között elkészült a csaknem ötven kutgyűrűre épült káptalanfüredi állomás, szombathelyen pedig átadták a kibővített máv rendelőintézetet. befejeződött a szombathely-nagykanizsa közötti száz kilométeres vonalszakasz állomások közötti pályarészeinek felújítása is.

a komáromi vasuti csomópont dolgozóit a városi pártbizottság és a társadalmi szervek vezetői köszöntötték. az ünnepségen részt vettek a szomszédos csehszlovákiai komarno vasutállomásának dolgozói is./mti/

e m b a r g o 20.00 óráig

bb. 63. tiltott határátlépéshez

k sk/fm/gy/La

1966. július 9.

nyújtott segítség alapos gyanuja miatt a rendőrség előzetes le tartóztatásba helyezte volker busso lemme kanadai és janet ellen lemme amerikai állampolgárságu, washingtoni lakosokat. az ügyben vizsgálatot indítottak./mti/

bb. 64. vasutállomást és orvosi rendelőt korszerűsítettek debrecenben
vid gk/gy/La

1966. július 9.

a vasutasnapot nemcsak ünnepségekkel és munkasikerekkel köszöntik debrecenben, hanem új létesítményekkel is. kilencór napos munkával elkészült és át is adták debrecen egyik kisállomását, amelyet korszerűsítettek.

/folyt. köv./

18.00/-n
18072221

-38-

bb. 64. /vasutállomást..... folyt./ gy

a debrecen-nyiregyháza közötti fővonalon levő csapókeri állomás-épültre több mint egymillió forintot fordítottak, ugyancsak felújították és egyben bővítették a debreceni járműjavító vállalat üzemorvosi rendelőjét./mti/

..

bb. 65. befejeződött a történelemtanárok nyári egyeteme debrecenben

vid gk/gy/La

1966. július 9.

szombat délután debrecenben befejeződött a történelem tanárok nyári egyeteme, amelynek mintegy 400 résztvevője volt. az utolsó nap vitaülését dr. szabolics ottó kandidátus, az országos pedagógiai intézet tanszékvezető docense vezette. az ülésen a történelemoktatás általános és középiskolai reformjának megrehajtásáról tanácskoztak.

a debreceni rendezvényen öt országból meghívott vendégek is részt vettek, s többen előadást is tartottak. orosz és német nyelvű szemináriumokat rendeztek számukra. a hazai résztvevőkkel együtt a csehszlovák, a lengyel, a bolgár a német és a jugoszláv történészek kerekasztal beszélgetésen vitatták meg az időszzerű szakmetodikai problémákat. a külföldi résztvevők szombaton „történelmi országjárásra, indultak, felkeresik a dunántúlt, pécsét és budapestet.

a történelemtanárok legközelebbi nyári egyetemét 1968-ban keszthelyen rendezik meg./mti/

..

bb. 66. ünnepi közgyűlésen köszöntötték a 60 éves budafoki munkásdalkör tagjait
t áe/tr/fm/gy/La

1966. július 9.

a budafoki művelődési otthonban szombaton rendkívüli közgyűlést tartott a megalakulásának 60. évfordulóját ünneplő helybeli munkásdalkör. a kerület állami, társadalmi- és tömegszervezeteinek képviselői, valamint nagyszámu érdeklődő közönség köszöntötte ebből az alkalomból a 45 tagu együttest, amely jelentős érdemeket szerzett a munkásművelődés fejlesztésében.

/folyt. köv./

18.03/-n

18092221

-39-

bb. 66. /ünnepi közgyűlésen.... folyt./ gy

az ünnepi közgyűlésen - somogyi ferenc elnök megnyitója után - zörgő zoltán nyugdíjas nyomdász, az énekkar „nesztora”, emlékezett vissza a nagymultú kórus tevékenységére, sikeres szerepléseire. a jubileum alkalmából megjutalmazták az énekkar legrégebbi tagjait, majd ezt követően műsort adtak repertoárjuk legsikeresebb számaiból./mti/

.-.

bb. 67. megnyitotta nyolcadik évadját a körszínház

t s/tr/gy/La

1966. július 9.

a körszínház szombaton este a budapesti nemzetközi vásár lengyel pavilonjában megkezdte nyolcadik évadját. shakespeare troilus és cressida című drámáját mutatták be kazimir károly rendezésében. a két zimszerepet kozák andrás és domján edit játszotta. a darab júliusban és augusztusban összesen 18 alkalommal kerül színre.

a lengyel pavilont, ahol az idén a körszínház előadásait tartja, a nyári évad befejezése után ismét kiállítási csarnokká alakítják át./mti/

.-.

bb. 68. jugoszláv női kórus szombathelyen

vid hné/fm/gy/La

1966. július 9.

a jugoszláviai muraszombat tanítóképzőjének 65 tagú női kórusa szombaton - magyarországi vendégszereplésre - szombathelyre érkezett. a látogatás viszonyzása a szombathelyi madrigálkórus közelmúltban lezajlott jugoszláviai turnéjának.

a jugoszláv dalosok megismerkedtek szombathely nevezetességeivel, este pedig az ady endre művelődési otthonban nagyszerű hangversenyt adtak. a vasárnapot a balaton partján töltik és második magyarországi fellépésükre a hévízi gyógykórházban kerül sor. ezúttal a szombathelyi madrigál kórusal közösen szerepelnek. /mti/

.-.

10.08/-n

-40-

1810 Zeln

bb. 69. időjárásjelentés

tné/gy/La

1966. július 9.

a meteorológiai intézet jelenti szombaton este:

többórás napsütés

várható időjárás vasárnap estig: kisebb felhőátvonulások, valószínűleg eső nélkül. gyenge, időnként kissé erősebb, változó irányú szél. a nappali felmelegedés erősödik. várható legmagasabb nappali hőmérséklet 22-27 fok között./mti/

20.00/-n

.-.

le

- v é g e -

20.15/-n

-41-

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1966. július 10.

bb. 1. elutazott mongóliába az ifjusági építőbrigád

t di/gk/sr/gy/la

1966. július 10.

a vasárnapra virradó éjszaka 29 tagu ifjusági építőbrigád utazott a mongol népköztársaságba. a fiatalok - budapesti, székesfehérvári, kecskeméti, békéscsabai és tatabányai kőművesek, vasbetonszerelők, villanszerelők, épületasztalosok és ácsok, valamennyien a szakma kiváló tanulója verseny győztesei, s nemrég kapták meg a szakmunkás-bizonyítványt - két hónapot töltenek a távolkeleti országban. a mongol forradalmi ifjusági szövetség meghívására a magyar segítséggel épülő ulan-batori ruhagyár munkálatainál segédkeznek majd. az ifju szakemberek, akik hivatásszeretettelükkel és az ifjusági szövetség soraiban végzett munkájukkal szolgáltak rá a kiküldetésre, a gondos orvosi vizsgálat után előkészítő tanfolyamon ismerkedtek mongóliával, s elutazásuk előtt a budapesti mongol nagykövetség képviselőjével is találkoztak. az ifjusági építőbrigád szeptemberben érkezik vissza magyarországra, s hazatérőben - jutalomképpen - három napot tölt moszkvában./mti/

..

bb. 3. vizisi-telepek a balatonon

vid lk/ki/gy/cz

1966. július 10.

a mahart és az idegenforgalmi hivatal közös megegyezéssel vizisi telepeket létesített tihanyban és síófokon. a hajózási vállalat egyelőre hat, erős motorral felszerelt vizisi vontató motorcsónakot bocsátott rendelkezésre. a motorosok ötven-hatvan kilométeres sebességgel haladnak a tavaon, nyomukban az egyere inkább népszerű vizisport rajongóival. a külföldiek közül a jártasabbak valóságos bemutatót tartanak a parton összegyűlő nagyszámu érdeklődőnek./mti/

..

9.55/a

144 Zeller

- 1 -